

234

A. V. LUNATSHARSKILLE

18. I. 1920.

Tov. Lunatsharskil!

Hiljattain jouduin — valitettavasti ja häpeäkseni ensimmäisen kerran — tutustumaan kuuloon Dalin sanakirjaan ³⁴⁶.

Oivallinen teos, mutta sehän on *maakunnallisen* sanaston sanakirja ja vanhentunut. Eikö olisi aika laatia *nykyvenäjän* sanakirja, joka sisältäisi, sanokaamme, *nykyään* käytettävän ja *klassikkojen* — Pushkinista Gorikiin — käyttämän sanaston.

Mitähän jos pantaisiin kyseiseen työhön 30 tiedemiestä ja turvattaisiin heille puna-armeijalaismuonitus?

Miten Te suhtautuisitte tähän ajatukseen?

Klassillisen venäjän kielen sanakirja?

Keskustelkaa kaikessa hiljaisuudessa asiantuntijoiden kanssa, mikäli se ei tuota vaikeuksia, ja ilmoittakaa minulle mielipiteenne.

Teidän *Lenin*

Julkaistu ensi kerran
tammikuun 21 pnä 1940
„Pravda“ lehden 21. numerossa

Julkaistaan
käsikirjoituksen mukaan